



COMUNE DI SANTA MARGHERITA DI BELICE

Appalto:

SERVIZIO DI INDAGINI SULLA VULNERABILITA' SISMICA DELL'EDIFICIO OSPITANTE LA SCUOLA G. TOMASI DI LAMPEDUSA

Prestazione da eseguire:

Verifiche sismiche, Indagini diagnostiche strutturali, ovvero non strutturali.

OGGETTO: D.U.V.R.I.
(ai sensi dell'art.26 comma3 ter del D.Lgs.81/08)

Cantiere: Scuola Media S. Giovanni Bosco -92018 Santa Margherita di Belice

Committente: Comune di Santa Margherita di Belice

Nella persona di:

Nome e Cognome:	AURELIO LOVOY
Qualifica:	INGEGNERE
Dirigente del:	ING. CAPO UTC
Indirizzo:	Piazza Matteotti
Città:	Santa Margherita di Belice(AG)
CAP:	92018
Telefono /Fax:	0925-995145
Indirizzo e-mail:	a.lovoy@comune.santamargheritadibelice.ag.it

Figure tecniche committente:

Rdp:

Nome e Cognome:	MICHELE MILICI
Qualifica:	ARCHITETTO
Telefono /Fax:	0925-30244
Indirizzo e-mail:	m.milici@comune.santamargheritadibelice.ag.it

RSPP incaricato dall'istituto scolastico

Nome e Cognome:
Qualifica:
Telefono /Fax:
Indirizzo e-mail:

Datore di lavoro istituto scolastico

Nome e Cognome:
Qualifica:
Telefono /Fax:
Indirizzo e-mail:

DOCUMENTO UNICO DI VALUTAZIONE DEI RISCHI DA INTERFERENZA

nei contratti di appalto

Art.26,comma3,D.Lgs.81/2008

PARTE1-INFORMAZIONIGENERALI

Generalità

Ragione sociale COMUNE DI SANTA MARGHERITA DI BELICE
Sede Legale Piazza Matteotti,92018 Santa Margherita di Belice
Partita IVA 01932680844

Funzioni in materia di prevenzione dei rischi sui luoghi di lavoro oggetto del contratto

Datore di lavoro	Ing.Aurelio Lovoy
Responsabile del servizio di prevenzione e protezione	
Medico Competente/Autorizzato	
Rappresentante dei lavoratori per la sicurezza (RLS)	

PARTE 2-COMMITTENZA

(compilazione a cura del committente)

Unità Amministrativa Scolastica	
Unità Funzionale, Dipartimento	Settore _____
Dirigente, Direttore	Dottt/ssa _____

Personale di Riferimento		
Funzione	Nominativo	Telefono
Responsabile della Struttura		
Referente del contratto		
Addetto antincendio		
Addetto al primo soccorso 1		

Orari di lavoro: Scuola

Orario di lavoro ordinario			
Orario antimeridiano dal lunedì al venerdì		Orario pomeridiano: lunedì – martedì – giovedì -venerdì	
Dalle ore 8,00	Alle 13.00	Dalle 15,30	Alle 18,30

Orari di lavoro: Impresa appaltatrice (da compilare a cura dell'impresa)

Orario di lavoro ordinario impresa			
Orario antimeridiano		Orario pomeridiano:	
Ingresso:	Uscita:	Ingresso:	uscita:

Utilizzo di parti comuni

Salvo diversi accordi in fase di esecuzione, tra la D.LL. e il comune, sentito il dirigente scolastico, non sono concessi ad uso all'impresa, per l'intera durata dei lavori, i servizi igienici per organizzare la propria logistica.

Incidenza dei lavori edili sulla viabilità interna

Sia gli utenti della scuola che il personale dell'impresa utilizzeranno la viabilità interna.

Sarà cura dell'appaltatore coordinare con il proprio personale le fasi di movimentazione del materiale e delle attrezzature da cantiere, con l'obbligo di garantire la presenza di propri dipendenti che vigilino sui predetti spostamenti, evitando, per quanto possibile, contatti e o sovrapposizione con gli spostamenti interni degli utenti scolastici.

Incidenza dei lavori edili sulla viabilità esterna

Per l'accesso al cantiere, nei lavori esterni, l'impresa utilizzerà propri accessi differenziati dal percorso di accesso alla scuola.

L'accesso all'edificio sarà separato da quello per gli utenti e dovrà avvenire utilizzando esclusivamente l'apertura posta sul prospetto principale dell'edificio scolastico in v.le XV Gennaio.

PARTE 3- AREE DI LAVORO, FASI DI LAVORO, RISCHI SPECIFICI E CONVENZIONALI

3a) aree di lavoro dove verranno svolte le attività oggetto dell'appalto

(barrare il quadratino che interessa)

<input checked="" type="checkbox"/>	Atrio ingresso	<input checked="" type="checkbox"/>	Parcheggio
<input checked="" type="checkbox"/>	Aule	<input checked="" type="checkbox"/>	Giardino/Esterno
<input checked="" type="checkbox"/>	Corridoi		Altro(Specificare).....
<input checked="" type="checkbox"/>	Locali vari		Altro(Specificare).....
			Altro(Specificare).....

3b) descrizione delle singole fasi di lavoro oggetto dell'appalto

(barrare il quadratino che interessa)

Fasi di lavoro	Descrizione delle attività\cronoprogramma
A: lavori esterni	Organizzazione temporanea di cantiere
B: lavori interni	Organizzazione e montaggio delle attrezzature per le indagini.

3c) rischi specifici:

Sorgenti di Rischio specifici dovuti ad interferenze:

<p>Carichi sospesi</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Transito macchine operatrici</p> <p><input type="checkbox"/> Transito veicoli e di gru</p> <p><input type="checkbox"/> Transito carrelli elevatori</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Polveri – scorie per movimentazione merci</p> <p><input type="checkbox"/> Utilizzo sostanze infiammabili – esplosive</p> <p><input type="checkbox"/> Interventi su tubazioni (gas)</p> <p><input type="checkbox"/> Produzione/utilizzo di gas / vapori nocivi</p> <p><input type="checkbox"/> Produzione/utilizzo di gas / vapori tossici</p> <p><input type="checkbox"/> Produzione/utilizzo di gas / vapori asfissianti</p> <p><input type="checkbox"/> Utilizzo apparecchi / contenitori ad alta pressione</p> <p><input type="checkbox"/> Interventi su impianti elettrici a BT</p> <p><input type="checkbox"/> Interventi su impianti elettrici a MT</p> <p><input type="checkbox"/> Posizionamento di cavi elettrici aerei</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Posizionamento di cavi elettrici a pavimento</p> <p><input type="checkbox"/> Utilizzo di Sostanze/Prodotti pericolosi (elenco e classificazione)</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Caduta oggetti dall'alto</p> <p><input type="checkbox"/> Emissioni sonore elevate (>80 dB(A))</p> <p><input type="checkbox"/> Vibrazioni elevate</p> <p><input type="checkbox"/> Emissione odori sgradevoli</p> <p><input type="checkbox"/> Utilizzo sorgenti radioattive</p> <p><input type="checkbox"/> Circolazione veicoli sul piazzale</p> <p><input type="checkbox"/> Intensa circolazione veicoli in magazzino</p>	<p><input type="checkbox"/> Attività che comporta il distacco della alimentazione elettrica</p> <p><input type="checkbox"/> Deterioramento delle superfici di camminamento (rischio di inciampo)</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Utilizzo di scale portatili</p> <p><input type="checkbox"/> Introduzione di agenti biologici (classe)</p> <p><input type="checkbox"/> Utilizzo di Agenti Cancerogeni</p> <p><input type="checkbox"/> Scivolamento su superfici bagnate</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Presenza di ostacoli</p> <p><input type="checkbox"/> Proiezione di schizzi, materiali etc.</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Incendio e/o altri rischi connessi all'uso di energia elettrica per alimentare le attrezzature dell'Impresa Appaltatrice</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> Problemi legati alla gestione rifiuti</p> <p><input type="checkbox"/> Allagamento</p> <p><input type="checkbox"/> Attività di saldatura</p> <p><input type="checkbox"/> Utilizzo fiamme libere</p> <p><input type="checkbox"/> Liberazione improvvisa di fonti di energia</p> <p><input type="checkbox"/> Lavori in solitaria</p> <p><input type="checkbox"/> Lavori di scavo</p>
--	---

3d) rischi convenzionali:

Connessi all'attività di lavoro ed all'uso delle apparecchiature, impianti presenti nelle aree di lavoro.

(Per ogni voce specificare, se presente ,la/le fase/fasi)

FASE\FASI	RISCHIO	FASE\FASI	RISCHIO
	Rete fognaria		Rete idrica antincendio
	Distribuzione acqua		Rete di trasmissione dati
	Impianto elettrico		Inciampo
	Impianti di ventilazione e di aerazione	SI	Investimento cose/persone
	Distribuzione gas tecnici	SI	Movimentazione manuale dei carichi
	Rete telefonica		Altro(Specificare).....

PARTE 4-VERIFICA ATTIVITÀ INTERFERENZIALI

"Si parla di interferenza nella circostanza in cui si verifica un contatto rischioso tra il personale del committente e quello dell'appaltatore o tra il personale di imprese diverse che operano nella stessa sede aziendale con contratti differenti" (Determinazione autorità vigilanza n. 3 del 5 marzo 2008).

Ciò premesso si può ipotizzare che vi siano contratti di appalto dove i rischi interferenziali siano nulli o, viceversa, ove si verifichi un contatto rischioso. Si può ipotizzare inoltre che le misure da intraprendere per ridurre tali rischi possano essere a costo zero oppure onerosi e in tal caso deve essere compilato il quadro "determinazione dei costi per la sicurezza".

La ditta, in base alle proprie esperienze e valutazioni, può comunque segnalare una attività interferente pericolosa e richiedere una modifica al DUVRI.

4a) appalto a contatto rischioso

Analizzate le modalità di esecuzione dei lavori nelle varie fasi è stato rilevato che le interferenze tra le attività istituzionali e quelle della Ditta sono da considerarsi a **contatto Rischioso** per cui è indispensabile definire le misure di prevenzione per la sicurezza e i relativi costi che non saranno soggetti a ribasso d'asta.

Fasi di lavoro	Prevenzione da adottare
A: lavori esterni	<div> <input type="checkbox"/> ☑ Delimitazione aree di lavoro </div> <div> <input type="checkbox"/> Disattivazione temporanea impianti tecnologici interessati dai lavori </div> <div> <input type="checkbox"/> Trasferimento in luogo sicuro di prodotti e agenti presenti nel luogo dei lavori </div> <div> <input type="checkbox"/> Allontanamento materiali e attrezzature dal luogo dei lavori </div> <div> <input type="checkbox"/> Ridefinizione percorsi di esodo e uscite di sicurezza, qualora modificati per esigenze di lavoro </div> <div> <input type="checkbox"/> ☑ Posa apposita cartellonistica provvisoria </div> <div> <input type="checkbox"/> Assistenza continua durante l'esecuzione dei lavori </div> <div> <input type="checkbox"/> Utilizzo di specifici DPI (es.occhiali): </div> <div> <input type="checkbox"/> Utilizzo di dispositivi di controllo (es. sensori ossigeno): </div> <div> <input type="checkbox"/> Rispettare limite velocità 30 km/h </div> <div> <input type="checkbox"/> Altro:..... </div> <div> <input type="checkbox"/> </div> <div> <input type="checkbox"/> </div> <div> <input type="checkbox"/> </div>

C: Forniture	<ul style="list-style-type: none"> <input type="checkbox"/> ☑ Delimitazione aree di lavoro <input type="checkbox"/> Disattivazione temporanea impianti tecnologici interessati dai lavori <input type="checkbox"/> Trasferimento in luogo sicuro di prodotti e agenti presenti nel luogo dei lavori <input type="checkbox"/> Allontanamento materiali e attrezzature dal luogo dei lavori <input type="checkbox"/> Ridefinizione percorsi di esodo e uscite di sicurezza, qualora modificati per esigenze di lavoro <input type="checkbox"/> Posa apposita cartellonistica provvisoria <input type="checkbox"/> Assistenza continua durante l'esecuzione dei lavori <input type="checkbox"/> Utilizzo di specifici DPI (es.occhiali): <input type="checkbox"/> Utilizzo di dispositivi di controllo (es. sensori ossigeno): <input type="checkbox"/> Rispettare limite velocità 30 km/h <input type="checkbox"/> Altro:..... <input type="checkbox"/> <input type="checkbox"/>
---------------------	--

	Prevenzione da adottare e possibili misure indicative e cautelative
	<ul style="list-style-type: none"> <input checked="" type="checkbox"/> Pulizia di polveri, scorie, fibre, etc <input checked="" type="checkbox"/> Posa apposita cartellonistica provvisoria <input checked="" type="checkbox"/> Sbarramenti <input checked="" type="checkbox"/> Divieto di transito e accesso anche con l'utilizzo di personale dell'impresa <input checked="" type="checkbox"/> Utilizzo di illuminazione ausiliaria <input checked="" type="checkbox"/> Rimozione rifiuti. <input checked="" type="checkbox"/> Ponteggi di sicurezza e trabatelli

	<ul style="list-style-type: none"> ✓ Disattivazione temporanea impianti tecnologici interessati dai lavori ✓ Trasferimento in luogo sicuro di prodotti e agenti presenti nel luogo dei lavori ✓ Allontanamento materiali e attrezzature dal luogo dei lavori ✓ Ridefinizione percorsi di esodo e uscite di sicurezza, qualora modificati per esigenze di lavoro
--	---

Determinazione dei Costi per la Sicurezza				
Descrizione misura	u.m.	Unità	Prezzo €	Importo €
A-C: delimitazione area di lavoro: catena in PVC 26.1.36	Metro	50,00	1,31	€ 65,50
A-C: colonna in PVC 23.1.37	cad	45,00	20,44	€ 919,80
A -C: coni per delimitazione area di lavoro 23.1.39	cad	25,00	1,18	€ 29,50
B: segnaletica da cantiere 26.3.1	cad	15,00	57,15	€ 857,25
Nastro segnaletico per delimitazione e/o interdizione delle zone di lavoro 23.1.33	ml	50,00	3,33	€ 166,50
Importo totale costi della sicurezza €				€ 2.038,55
Iva 22%				€ 448,48
Totale				€ 2.487,03
ARROTONDATO				€ 2.475,00

NOTE:

INTERVENTI PREVISTI

- **LAVORI ESTERNI**

Sistemazione temporanea delle attrezzature per le indagini

- **LAVORI INTERNI**

Montaggio attrezzature e verifiche

PARTE 5-NORME DI SICUREZZA E MISURE DI EMERGENZA VIGENTI

PRESSO LA SCUOLA ELEMENTARE

A termini dell'Art. 26 D. Lgs. 09 aprile 2008 n. 81 coordinato con D. Lgs. 03 agosto 2009 si forniscono dettagliate informazioni sulle misure di prevenzione e di emergenza adottate in relazione alla propria attività.

Misure di prevenzione e protezione

Tutto il personale delle ditte esterne che opera all'interno della struttura oggetto del contratto ha l'obbligo di avvertire preventivamente il Responsabile della Struttura prima dell'inizio dei lavori, al fine di coordinare gli interventi in maniera sicura.

Si riporta di seguito l'elenco delle principali misure di prevenzione e protezione adottate nella struttura.

Ovunque:

- È vietato fumare;
- è fatto obbligo di attenersi a tutte le indicazioni segnaletiche (divieti, pericoli, obblighi, dispositivi di emergenza, evacuazione e salvataggio) contenute nei cartelli indicatori e negli avvisi dati con segnali visivi e/o acustici;
- è vietato accedere senza precisa autorizzazione a zone diverse da quelle interessate ai lavori;
- è vietato trattenersi negli ambienti di lavoro al di fuori dell'orario stabilito con il Committente;
- è vietato compiere, di propria iniziativa, manovre o operazioni che non siano di propria competenza e che possono perciò compromettere anche la sicurezza di altre persone;
- è vietato ingombrare passaggi, corridoi e uscite di sicurezza con materiali di qualsiasi natura;
- è vietato sostare con autoveicoli al di fuori delle aree adibite a parcheggio, fatto salvo per il tempo strettamente necessario al carico/scarico del materiale.
- nelle zone autorizzate al transito veicolare, procedere a passo d'uomo rispettando la segnaletica ed il codice della strada.
- Il personale delle imprese appaltatrici operanti all'interno delle strutture della SCUOLA deve essere munito ed indossare in modo visibile l'apposita tessera di riconoscimento.

Nelle AULE ,in particolare:

- è vietato conservare ed assumere cibi e bevande;
- il personale deve:
 - ✓ rispettare le elementari norme igieniche (ades. lavarsi le mani alla fine del lavoro e non portare oggetti alla bocca);
 - ✓ indossare, ove previsto, i dispositivi di protezione individuale (DPI): guanti,

occhiali, otoprotettori, mascherine, ecc.;

✓ attenersi alle istruzioni fissate dal Responsabile della SCUOLA.

➤ il personale non deve:

✓ o entrare nei locali se non espressamente autorizzato,soffermandosi nei locali esclusivamente per il tempo necessario all'intervento;





✓ fare operazioni per le quali non sia autorizzato.

Procedura d'emergenza adottate

La ditta deve prendere visione delle misure delle procedure di emergenza.

Al verificarsi di una qualsiasi emergenza tutti sono tenuti ad attivarsi senza compromettere la propria e l'altrui incolumità contattando gli addetti alle emergenze della struttura (vedi parte 2).

Ogni edificio dispone di piante di emergenza su cui sono riportate:

-  vie di esodo e uscite di sicurezza;
-  ubicazione dei mezzi antincendio;
-  cassette di pronto soccorso;
-  quadri elettrici.

Al segnale di evacuazione è necessario avviarsi verso le uscite di sicurezza.

È vietato l'uso degli ascensori in caso di emergenza.

I numeri di telefono per attivare gli enti esterni sono:

NUMERI TELEFONICI DA CONTATTARE IN CASO DI EMERGENZA

ENTE PREPOSTO	CONTATTO
Corpo Vigili del Fuoco INCENDIO ALLAGAMENTI CALAMITA' NATURALI	115
CARABINIERI - POLIZIA ORDINE PUBBLICO	112/113
EMERGENZA SANITARIA E PRIMO SOCCORSO	118

Luogo e data _____

Timbro e Firma

(Committente)

Da restituire al Committente, sottoscritto per presa visione e accettazione

Luogo e data Timbro e Firma

(Ditta appaltatrice)

PARTE 6 - ATTIVITÀ SVOLTA DALLA DITTA

(compilazione a cura della ditta appaltatrice)

Generalità

Ragione sociale	
Sede Legale	
Partita IVA	
Attività svolte	
Settore	

Funzioni in materia di prevenzione dei rischi sui luoghi di lavoro della Ditta

Datore di lavoro	
Responsabile del servizio di prevenzione e protezione	
Addetto Servizio di prevenzione e protezione	
Medico Competente/Autorizzato	
Rappresentanti dei lavoratori per la sicurezza (RLS)	
Addetti emergenza e primo soccorso presenti durante i lavori, ove necessari	
Responsabile delle attività svolte nella struttura interessata dal contratto La persona designata è professionalmente idonea a svolgere le mansioni affidate	

Altre informazioni

Descrizione dei lavori (ulteriori rispetto a quelle indicate nella parte prima del DUVRI)	
Attrezzature e materiali utilizzati (in caso di agenti chimici pericolosi allegare Schede di Sicurezza)	
Misure che si ritengono necessarie per eliminare ovvero ridurre al minimo le interferenze (ulteriori rispetto a quelle indicate nella parte prima del DUVRI)	
NOTE	

Allegati:

Cronoprogramma delle attività

Dichiarazione sostitutiva atto di notorietà (solo per contratti diversi da quelli di appalto ovvero nei casi in cui le dichiarazioni ivi contenute non siano già espresse in altra documentazione contrattuale)

Luogo e data

Timbro e Firma

DICHIARAZIONE SOSTITUTIVA ATTO DI NOTORIETÀ

(da allegare alla parte 6 del DUVRI solo per i contratti diversi da quelli di appalto ovvero nel caso in cui tali dichiarazioni non siano altrimenti espresse in altra documentazione contrattuale)
(Art. 47, D.P.R. n. 445/2000)

Al Committente

Il/la sottoscritto/a nato il
a codice fiscale
residente in via n.
munito di documento d'identità valido (che si allega in copia) n.
rilasciato da il
in qualità di Legale Rappresentante della ditta
con sede legale posta in via/piazza n.
del comune di in provincia di
partita IVA n. codice fiscale
consapevole delle responsabilità derivanti dal rendere dichiarazioni false, ai sensi dell'art. n. 76, del D.P.R. n. 445/2000,

DICHIARA

(BARRARE I QUADRI BIANCHI CHE INTERESSANO, GLI ALTRI SONO OBBLIGATORI):

- ☒ che la ditta coinvolgerà, ove previsto, nell'attività svolta per Vostro conto, solo dipendenti in regola con le assunzioni a norma delle vigenti leggi e regolarmente iscritti presso l'INAIL di al nr. e l'INPS di al nr. (o equivalenti casse assicurative e previdenziali);
- ☐ che la presente Impresa risulta iscritta alla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura di al nr. del Registro delle ditte per le attività di cui all'oggetto dell'ordine;
- ☐ che la presente Impresa non risulta iscritta alla Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura poiché tale iscrizione non è richiesta per la nostra attività;
- ☒ che la presente ditta risulta disporre di capitali, conoscenza, esperienza e capacità tecniche, macchine, attrezzature, risorse e personale necessari e sufficienti per garantire l'esecuzione a regola d'arte delle opere commissionate con gestione a proprio rischio e con organizzazione dei mezzi necessari;
- ☒ che ha preso visione dei rischi specifici esistenti nell'ambiente di lavoro in cui la ditta è destinata ad operare e le misure di prevenzione ed emergenza da adottate;
- ☒ che informerà il proprio personale, che verrà ad operare presso la vostra sede, circa i rischi e le misure di prevenzione e protezione suddetti;
- ☒ di avere preso visione delle aree in cui saranno eseguiti i lavori, dei relativi impianti ed eventuali limitazioni;
- ☒ di essere a conoscenza dei pericoli che possono derivare dalla manomissione delle misure di sicurezza adottate e dall'operare all'esterno delle aree di cui sopra; di aver fornito al Committente tutte le informazioni necessarie al fine di redigere correttamente il Documento di Valutazione dei Rischi da Interferenze;
- ☒ di aver assicurato il proprio personale per infortuni e responsabilità civile;
- ☒ di rispettare e far rispettare al proprio personale le disposizioni legislative vigenti e le norme regolamentari in vigore in materia di sicurezza e salute sul luogo di lavoro e di tutela dell'ambiente e inerenti le attività oggetto di affidamento.

Luogo e data

Timbro e Firma

Allegare fotocopia non autenticata di un documento di identità del dichiarante

INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

(Art. 13 D. Lgs. 30 giugno 2003, n. 196)

Si informa che i dati personali acquisiti saranno utilizzati esclusivamente per il compimento delle attività previste dalla legge e per il raggiungimento delle finalità istituzionali. Il conferimento dei dati è strettamente funzionale allo svolgimento di tali attività ed il relativo trattamento verrà effettuato, anche mediante l'uso di strumenti informatici, nei modi e limiti necessari al perseguimento di dette finalità. Il responsabile del trattamento dei dati è il Dirigente/Responsabile della Struttura e saranno trattati da personale appositamente incaricato. È garantito agli interessati l'esercizio dei diritti di cui all'art. 7 del D. Lgs. n. 196/03.

VERBALE DI RIUNIONE DI COORDINAMENTO

(COMPILAZIONE A CURA DEL COMMITTENTE E DELLA DITTA INTERESSATA ALL’AFFIDAMENTO DEI LAVORI
NEL CORSO DEI LAVORI)

Il Committente, rappresentato da e la/le ditta/e
.....
.....
.....
rappresentata/e da in
data odierna, hanno effettuato una riunione di coordinamento.

Sono stati discussi i seguenti argomenti:

- analisi delle varie fasi lavorative ed esame dei rischi dei luogo di lavoro, con particolare attenzione alle interferenze;
- aggiornamento del DUVRI;
- esame eventuale del crono programma;
- altro.....

Eventuali azioni da intraprendere:

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

Luogo e data

il Committente

.....

la Ditta

(datore di lavoro o suo delegato)

.....